الأمم المتحدة E/CN.7/2020/L.7

المجلس الاقتصادي والاجتماعي

Distr.: Limited
28 February 2020
Arabic
Original: English

لجنة المخدِّرات

الدورة الثالثة والستون

فيينا، ٢-٦ آذار/مارس ٢٠٢٠

البند ٦ (أ) من جدول الأعمال المؤقَّت*

متابعة تنفيذ جميع الالتزامات الواردة في الإعلان الوزاري الصادر في عام ٢٠١٩ على الصعيد الوطني والإقليمي والدولي، من أجل التصدي لمشكلة المخدِّرات العالمية ومواجهتها: النظر في الاستبيان المحسَّن والمبسَّط الخاص بالتقارير السنوية، حسبما هو مبين في الإعلان الوزاري الصادر في عام ٢٠١٩

مشروع مقرَّر مقدَّم من الرئيس

الاستبيان المحسن والمبسط الخاص بالتقارير السنوية

إنَّ لجنة المخدِّرات،

(أ) تقرِّر، عملاً بالالتزام المتعهد به في الإعلان الوزاري الصادر في عام ٢٠١٩،[(١)] أن تعتمد الاستبيان الخاص بالتقارير السنوية بصيغته المقدمة إلى اللجنة في مذكرة الأمانة المعنونة "الاستبيان المحسَّن والمبسَّط الخاص بالتقارير السنوية"[(٢)] بهدف بحث وتقييم التقدم المحرز في تنفيذ

* E/CN.7/2020/1.

(١) الإعلان الوزاري بشأن تعزيز إجراءاتنا على الصعيد الوطني والإقليمي والدولي ابتغاء التعجيل بتنفيذ التزاماتنا المشتركة بالتصدي لمشكلة المخدِّرات العالمية ومواجهتها (انظر الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، ٢٠١٩، الملحق رقم ٨ (E/2019/28)، الفصل الأول، القسم باء).

(٢) يرد الاستبيان الخاص بالتقارير السنوية بصيغته التي اعتمدتها اللجنة في الوثيقة E/CN.7/2020/12. ولا يستتبع اعتماد اللجنة للاستبيان الخاص بالتقارير السنوية اعتمادها للمبادئ التوجيهية الواردة في ورقة الاجتماع ذات الصلة.

020320 020320 V.20-01628 (A)

الرجاء إعادة استعمال الورق

جميع الالتزامات الواردة في الإعلان السياسي وخطة العمل لعام ٢٠٠٩،[٣] والبيان الوزاري المشترك لعام ٢٠١٤،[٤] والوثيقة الختامية للدورة الاستثنائية للجمعية العامة لعام ٢٠١٦؛[٥]

(ب) تقرُّ بوجود ممارسات ونُهج وطنية مختلفة لجمع البيانات المتعلقة بالمسائل المتصلة بالمخدِّرات، وبوجود سياقات مجتمعية وطنية متنوعة في عملية جمع البيانات، مع إقرارها أيضاً بأهمية تحسين قابلية البيانات المبلَّغ عنها للمقارنة؛

(ج) تطلبُ إلى مكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدِّرات والجريمة أن يواصل تقديم دعمه التقني والفني المعزز وخدمات بناء القدرات بشكل هادف وفعَّال ومستدام إلى الدول الأعضاء التي تطلبها، بالتعاون الوثيق مع الهيئة الدولية لمراقبة المخدِّرات ومنظمة الصحة العالمية وسائر الشركاء المعنيين، بهدف تعزيز القدرات الوطنية على جمع البيانات من أجل تحسين معدلات الرد وتوسيع النطاق الجغرافي والمواضيعي للإبلاغ عن البيانات ذات الصلة وفقاً لجميع الالتزامات، وتدعو الجهات المانحة القائمة والناشئة إلى توفير موارد من خارج الميزانية لهذه الأغراض؛

(د) تطلبُ إلى الدول الأعضاء أن تبذل كل ما في وسعها لاستكمال وتقديم ردودها على الاستبيان الخاص بالتقارير السنوية، وفقاً لتشريعاتها الوطنية، على وجه السرعة وفي موعد لا يتجاوز ٣٠ حزيران/يونيه من كل عام؛

(هـ) تطلبُ إلى الدول الأعضاء أيضاً أن تعيِّن جهة وصل وطنية، حسبما يناسب سياقها الوطني، لتيسير إنجاز الاستبيان الخاص بالتقارير السنوية، بالتشاور مع بعثاتها الدائمة المعتمدة لدى مكتب الأمم المتحدة في فيينا.

---

(٣) الإعلان السياسي وخطة العمل بشأن التعاون الدولي صوب استراتيجية متكاملة ومتوازنة لمواجهة مشكلة المخدِّرات العالمية (انظر تقرير لجنة المخدِّرات عن أعمال دورتها الثانية والخمسين (E/2009/28)، الفصل الأول، القسم جيم).

(٤) البيان الوزاري المشترك المنبثق عن استعراض لجنة المخدِّرات الرفيع المستوى، في عام ٢٠١٤، لتنفيذ الدول الأعضاء للإعلان السياسي وخطة العمل بشأن التعاون الدولي صوب استراتيجية متكاملة ومتوازنة لمواجهة مشكلة المخدِّرات العالمية (انظر الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، ٢٠١٤، الملحق رقم ٨ (E/2014/28)، الفصل الأول، القسم جيم).

(٥) الوثيقة الختامية للدورة الاستثنائية الثلاثين للجمعية العامة، المعنونة "التزامنا المشترك بالتصدي لمشكلة المخدِّرات العالمية ومواجهتها على نحو فعَّال"، التي اعتمدتها الجمعية العامة في قرارها دا-١/٣٠.